



**Mogućnost za pridršku, praćenje  
i forme stanovanja za starije osobe.**

**Informacije su od Foruma za integraciju  
grada Germering u kooperaciji sa Germeringer Insel  
u dom više generacija „Zenja**

Kada ljudi ostare puno se toga mijenja u njihovom životu i u njihovoj okolini. Da bi se ti ljudi u tome svemu bolje snašli ima puno informacija za pomoć na podršku i praćenje, njegu, i mogućnosti stanovanja za starije ljude.

Sa ovom brošurom informacije Forum za integraciju grada Germering u saradnji sa Germeringer Insel pruži mogućnost starijim ljudima koji pričaju drugi jezik od njemačkog da se mogu bolje snalaziti.

U Germering ima puno mogućnosti za pomoć u starosti, na podršku i njegu. Ima puno i različitih ustanova, na primjer: Sozialdienst Germering (socialna ustanova Germering), Bayerisches Rotes Kreuz (bavarski crveni krst), Johanniter, Katolička i evangelska Crkva, Ustanova Pomozi (Hilf), Ustanova Hospiz Germering i Malteser.

Germeringer Insel je za starije ljude centar za informacije, sa sve moguće podrške u različitim ustanovama i gdje e možete raspitati točnije. Tu možete saznati različite mogućnosti stanovanja u starosti. Znači ako vam trebaju informacije na taj smjer možete se raspitati za usluge koje su vama potrebne (kontakti na zadnju stranicu).

Posebno za člane porodice koji pripaze i njeguju starije osobe mogu se točno u Germeringer Insel raspitati. Osim toga savjetuju u Germeringer Insel financijske mogućnosti posebnih usluga kao na primjer preko osiguranja njege u starosti.

Na sljedeću stranicu možete naći sve moguće usluge i forme (načine) stanovanja u starost.

## Usluge za podršku i pripaz u Germering

- Ambulantna njega
- Različite usluge:
  - Nošenje jela po domovima
  - Podrška u kupovini
  - Podrška za vožnju
  - Brza pomoć u kući
  - Podrška na kućne poslove i vrt.
- Usluga doma za ljude koje boluju na Demenz kao na primjer „Lichtblick“
- Grupe druženja, na primjer „Cafe Zeitlos“ u Germering
- Ambulantna Hospitz

### Zbog vremenskog nedostatka – mogućna pomoć za njegu u Germering i okolini.

- Svakodnevni pripaz u sopstvenom domu za ljude koji boluju na Demenz bolest - „TiPi“ (Samo u Germering)
- Svakodnevni pripaz u drugim ustanovama
- Kratkotrajna njega u posebne ustanove

### Moguće stanovanje u starost – grad Germering i okolina

- Zajedničko stanovanje doma, kao na primjer „Simba“ - siguran u starost, pripaz kod kuće
- Zajedničko stanovanje, na primjer: Germering Aubinger Weg
- Starački dom, dom za Seniore

## Nazovite ili navratite kod nas

### Radno vrijeme/ Kontakti

Germeringer Insel  
Planegger Straße 9, 82110 Germering  
Tel.: **089/ 8 40 53 58** Fax: 089/8 40 49 20  
Email: [info@germeringerinsel.de](mailto:info@germeringerinsel.de)  
[www.germeringerinsel.de](http://www.germeringerinsel.de)

	Prijepodne	posljepodne
Ponedjeljak	od 9 sati do 12 sati	od 14 sati do 18 sati
Utorak	od 9 sati do 12 sati	–
Četvrtak	od 9 sati do 12 sati	od 14 sati do 17 sati
Petak	od 9 sati do 12 sati –	

Germeringer INSEL, Zweigstelle  
Leipziger Straße 8, 82110 Germering  
Tel.: **089/84 05 09 91** Fax: 089/84 05 09 92  
Email: [zweigstelle@germeringerinsel.de](mailto:zweigstelle@germeringerinsel.de)

	Prijepodne	posljepodne
Utorak		od 14 sati do 17 sati
Srijeda	od 9 sati do 12 sati	–

Naravno možete i termine dogovoriti.  
Po želji možemo vas doma posjetiti.

**Ako vam budu potrebne informacije i savjeti imamo i prevodilace koji su dobrovoljni na raspolaganju za grad Germering.**